

英國高級司令官相信 黎國叛黨將大舉出擊 雙方決戰已迫在眉睫

貝魯特與的黎波里港均有激戰

【路透社倫敦廿七日電】英國高級司令官今日表示，黎國叛黨將大舉出擊，雙方決戰已迫在眉睫。司令官指出，黎國叛黨在貝魯特與的黎波里港均有激戰，且戰事正趨激烈。司令官並稱，英軍已作好萬全準備，以應付叛黨的進攻。司令官並稱，英軍已作好萬全準備，以應付叛黨的進攻。

美將領鄭重指出 黎巴嫩目前危機 與韓國局勢相似

盼予聯國觀察小組平息機會

【路透社華盛頓廿七日電】美國國防部長史汀生今日鄭重指出，黎巴嫩目前之危機，與韓國局勢相似。史汀生並稱，美政府已派出一觀察小組，以平息黎國之動亂。史汀生並稱，美政府已派出一觀察小組，以平息黎國之動亂。

聯合國外交人員 參觀台灣堡壘

比為一部動人新聞影片

【中央社台北廿七日電】聯合國外交人員今日參觀台灣堡壘，並拍攝了一部動人新聞影片。外交人員在參觀後，對台灣堡壘之堅固與守軍之英勇，表示欽佩。外交人員並稱，台灣堡壘之堅固與守軍之英勇，已成為世界新聞影片之一大特色。

美將領在太平洋 試驗核子飛彈

試驗核子飛彈

【路透社華盛頓廿七日電】美國海軍部今日宣佈，美將領在太平洋試驗核子飛彈。試驗結果顯示，核子飛彈之威力強大，足以摧毀任何目標。海軍部並稱，核子飛彈之試驗，已成為美國海軍之重要任務。

東埔寨出動部隊 至越南邊界增援

南越斥東多次越界干涉內政

【路透社河內廿七日電】東埔寨今日出動部隊，至越南邊界增援。南越政府並稱，南越斥東多次越界干涉內政，已引起嚴重後果。南越政府並稱，南越斥東多次越界干涉內政，已引起嚴重後果。

戴高樂發表演說 將報告法國概況

將報告法國概況

【路透社巴黎廿七日電】戴高樂今日發表演說，將報告法國概況。戴高樂在演說中，強調法國之獨立與主權，並稱法國將繼續為世界和平而努力。戴高樂並稱，法國將繼續為世界和平而努力。

馬來加緊 剿除殘匪

殘匪

【路透社馬六甲廿七日電】馬來政府今日加緊剿除殘匪。政府並稱，殘匪之存在，已威脅到國家之安全。政府並稱，殘匪之存在，已威脅到國家之安全。

法國與戴高樂的前途

容克

【路透社巴黎廿七日電】法國與戴高樂之前途，目前正處於關鍵時刻。容克並稱，法國之未來，將取決於戴高樂之領導。容克並稱，法國之未來，將取決於戴高樂之領導。

泰國與東埔寨 能保持友好關係

能保持友好關係

【路透社曼谷廿七日電】泰國與東埔寨今日表示，雙方將保持友好關係。泰國政府並稱，泰國將繼續支持東埔寨之行動。泰國政府並稱，泰國將繼續支持東埔寨之行動。

美兩院撥款委員會 分別討論援外計劃

折衷案削減七億餘

【路透社華盛頓廿七日電】美兩院撥款委員會今日分別討論援外計劃。委員會並稱，折衷案將削減七億餘美元。委員會並稱，折衷案將削減七億餘美元。

杜卿指斥蘇詭計多端

與蘇談判係絕不可靠

【路透社倫敦廿七日電】杜卿今日指斥蘇聯之詭計多端。杜卿並稱，與蘇聯之談判，係絕不可靠。杜卿並稱，與蘇聯之談判，係絕不可靠。

高級官員 突被整肅

突被整肅

【路透社莫斯科廿七日電】蘇聯今日突被整肅高級官員。蘇聯政府並稱，整肅行動，旨在肅清黨內之腐敗。蘇聯政府並稱，整肅行動，旨在肅清黨內之腐敗。

中共對非境華僑 正加緊滲透工作

非國負責偵查共黨活動委員

【路透社開羅廿七日電】中共對非境華僑，正加緊滲透工作。非國政府並稱，非國已成立負責偵查共黨活動之委員會。非國政府並稱，非國已成立負責偵查共黨活動之委員會。

日官員頻頻訪問 美官員實不歡迎

美官員實不歡迎

【路透社華盛頓廿七日電】日官員頻頻訪問美國，美官員實不歡迎。美政府並稱，日官員之訪問，旨在破壞美日友好關係。美政府並稱，日官員之訪問，旨在破壞美日友好關係。

何應欽在日本 昨拜會岸信介

昨拜會岸信介

【路透社東京廿七日電】何應欽今日在日本，昨拜會岸信介。何應欽並稱，何應欽對日本之和平努力，表示欽佩。何應欽並稱，何應欽對日本之和平努力，表示欽佩。

美將領在太平洋 試驗核子飛彈

試驗核子飛彈

【路透社華盛頓廿七日電】美國海軍部今日宣佈，美將領在太平洋試驗核子飛彈。試驗結果顯示，核子飛彈之威力強大，足以摧毀任何目標。海軍部並稱，核子飛彈之試驗，已成為美國海軍之重要任務。



東京（自商店）最近舉行時裝設計比賽得第一等之夏季時裝。

論美國冷戰不如熱戰說

美國國務院在冷戰時期，曾於去年發表「冷戰」說，其意謂美國與蘇俄之間，將有一場長期而殘酷的戰爭。此種說法，在當時固曾引起不少人的注意。但現在看來，美國之所謂「冷戰」，實不過是美國在冷戰時期，為其對外政策而設之辭。美國之所謂「冷戰」，其目的在於使美國在冷戰時期，能獲得一種主動的地位。美國之所謂「冷戰」，其結果將使美國在冷戰時期，能獲得一種主動的地位。美國之所謂「冷戰」，其結果將使美國在冷戰時期，能獲得一種主動的地位。

大陸各地一片災荒聲中 農民紛作反共活動

中共嚴令各地「黨委」施行鎮壓

【中央社訊】大陸各地，自抗戰以來，災荒頻傳，農民生活極端困苦。最近，農民紛紛作反共活動，如搶糧、抗稅等。中共對此，已嚴令各地「黨委」施行鎮壓，以維持其統治。

馬來新街場一枯樹洞內 發現三條巨蟒

為伐木工人擒獲共重百餘斤

【本報訊】馬來新街場，近發現一枯樹洞內，有三條巨蟒，重達百餘斤。經伐木工人擒獲，現正由有關部門處理中。

我對鄰國的技术援助

本報記者：劉克白

技術援助，在國際關係中，是一個極重要的問題。我國在技術援助方面，應如何處理，是一個值得探討的問題。本報記者劉克白，就此問題，發表其看法。

被騙上岸居住 迫令轉乘或下鄉勞役

廣州三萬水上居民

【本報訊】廣州三萬水上居民，因被騙上岸居住，現正被政府迫令轉乘或下鄉勞役。此舉引起不少人的不滿。

被拘禁於菲律賓水牢難僑 要求早日遣送赴台灣

【本報訊】被拘禁於菲律賓水牢難僑，現正要求政府早日遣送其回台灣。此舉引起不少人的關注。

泰國霍亂疫症續肆虐 死亡人數增至近千人

【本報訊】泰國霍亂疫症，近來有擴大的趨勢，死亡人數已增至近千人。政府已採取措施，以控制疫症的蔓延。

甘肅省發生兩次 人民反共革命事件

【本報訊】甘肅省，近來發生兩次人民反共革命事件。政府已採取措施，以鎮壓此等活動。

嚴密控制工人生活時間

【本報訊】政府已嚴密控制工人生活時間，以維持生產秩序。此舉引起不少工人的不滿。

大陸各地一片災荒聲中

【本報訊】大陸各地，自抗戰以來，災荒頻傳，農民生活極端困苦。政府已採取措施，以救濟災民。



百利髮乳 BRYLCREEM

使頭髮清潔潤澤

- 百利髮乳 使頭髮整齊服貼絕不油膩
- 百利髮乳 使頭髮立時恢復天然光澤
- 百利髮乳 使頭髮柔順美觀

百利髮乳 適合任何髮型之最先進髮乳



印度國際航空公司

超級星座機 前往 東京·曼谷 印度·歐洲

舒適迅速·服務週到

電話：二二二七四 二二二二二



雷允上六神丸

治喉症 效驗如神

雷允上六神丸，專治喉症，效驗如神。凡患喉症者，服之立見奇效。

醫藥

專治各種疑難雜症，藥到病除。

皮膚科

專治各種皮膚病，如疥瘡、濕疹等。

婦科

專治婦科疾病，如月經不調、帶下等。

外科

專治外科手術，如割除痔瘡、脫肛等。

內科

專治內科疾病，如咳嗽、氣喘等。

小兒科

專治小兒疾病，如感冒、發燒等。

眼科

專治眼疾，如近視、遠視等。

耳鼻喉科

專治耳鼻喉疾病，如鼻炎、耳鳴等。

泌尿科

專治泌尿系統疾病，如腎臟病、膀胱炎等。

性病科

專治各種性病，如梅毒、淋病等。

牙科

專治牙科疾病，如蛀牙、牙周炎等。

針灸科

專治各種疑難雜症，採用針灸療法。

推拿科

專治各種疑難雜症，採用推拿療法。

氣功科

專治各種疑難雜症，採用氣功療法。

中藥科

專治各種疑難雜症，採用中藥療法。

西藥科

專治各種疑難雜症，採用西藥療法。

綜合科

專治各種疑難雜症，採用綜合療法。

本港新聞

葛量洪在英國講述 香港幾項主要問題

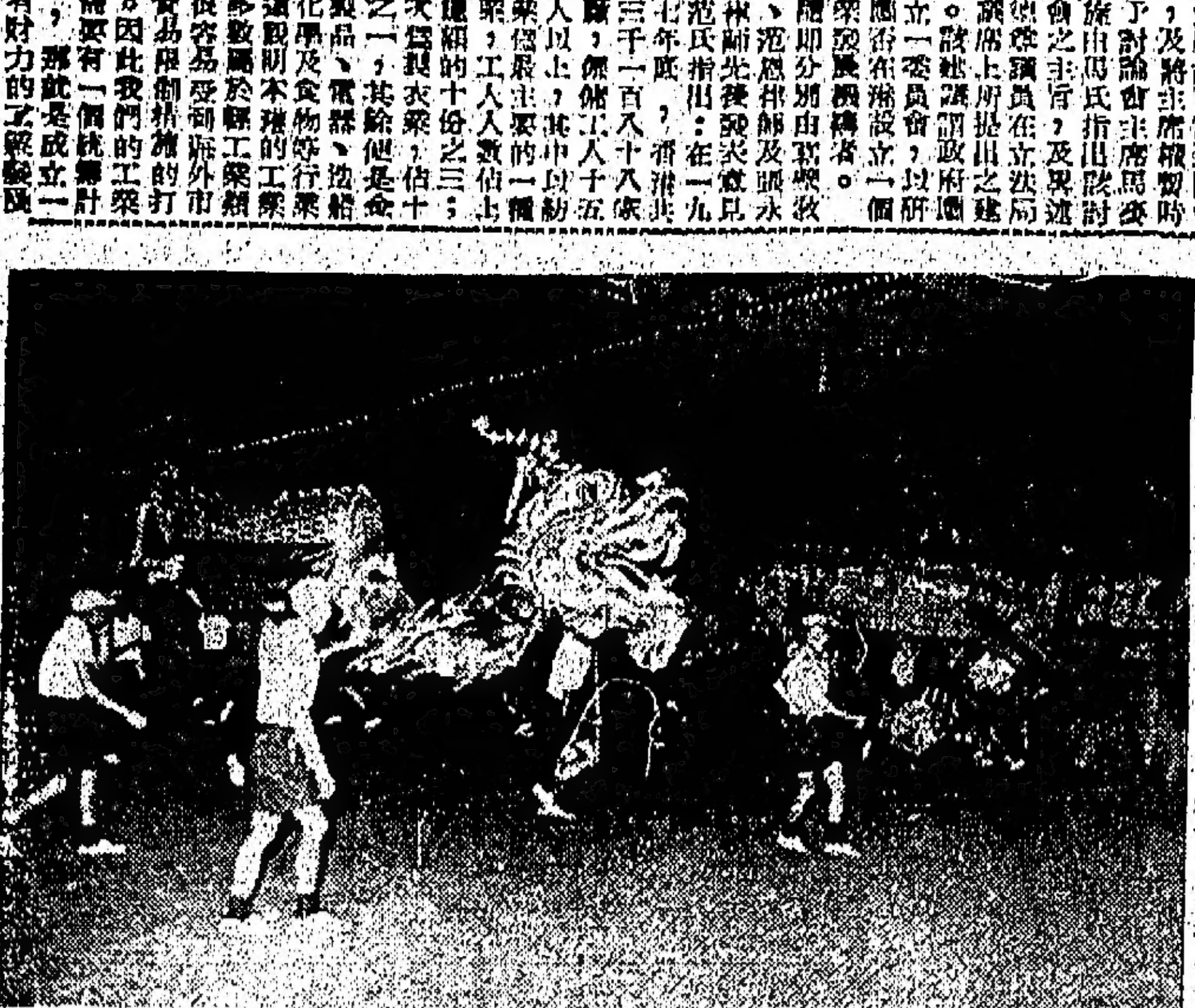
包括紡織工業難民及移民問題等 香港電台及麗的呼聲定今晚轉播

【本報專訊】前港督葛量洪爵士，昨在倫敦發表談話，內容包括香港幾項主要問題，如紡織工業、難民及移民問題等。葛爵士在談話中，對香港前途表示樂觀，並強調香港在國際貿易中的地位日益重要。他並表示，香港政府將繼續致力於改善民生及促進經濟發展。香港電台及麗的呼聲定於今晚轉播此項談話。

本港應設立機構 協助工商業發展

范恩張永賢兩律師熱烈發表意見 港庫甚充裕應予經濟支持

【本報專訊】香港公報，昨刊登兩律師范恩及張永賢，就本港應設立機構協助工商業發展一事，發表意見。范恩律師認為，香港政府應設立一個專門機構，負責協助工商業發展，並提供必要的經濟支持。張永賢律師則認為，香港政府應加強與工商界的聯繫，並提供必要的法律及行政支持。兩律師均認為，香港政府應採取積極措施，以促進工商業的發展，並提高香港在國際市場上的競爭力。



擴建廣華醫院籌款 遊藝會盛況

港督主持開幕剪綵 一晚籌得善款十餘萬元

【本報專訊】廣華醫院擴建籌款遊藝會，昨（廿二）晚在九龍大球場舉行，由港督主持開幕剪綵。當晚遊藝會盛況空前，吸引了數萬名觀眾到場觀看。港督在剪綵後，隨即致詞，對籌委會的工作表示讚賞，並表示廣華醫院的擴建工程對香港市民的健康至關重要。當晚共籌得善款十餘萬元，將全部用於廣華醫院的擴建工程。

立法局各局員 年一續延任期

【本報專訊】立法局各局員，昨（廿二）日獲准續延任期一年。此項決定是由港督根據基本法作出的。立法局各局員包括：主席、副主席、主席助理、副主席助理、秘書長、秘書、各局員等。此項決定將使立法局的工作得以順利進行，並確保各項立法工作的連續性。

彌敦道柯士甸道 週一起交通新措施

【本報專訊】彌敦道及柯士甸道，將於週一（廿三）日起實施新的交通措施。新措施包括：增加巴士班次、增加行人過街設施、增加單車徑等。此項措施旨在改善該路段的交通狀況，並提高道路的安全性。有關部門表示，將密切關注新措施實施後的交通情況，並根據需要作出進一步的調整。

石壁水塘決定興建 專家試驗結果圓滿

工程費用預算將可提出 計劃最後批准即可動工

【本報專訊】石壁水塘興建工程，昨（廿二）日獲專家試驗結果圓滿。專家在試驗中，對水塘的結構、材料、施工方法等進行了詳細的評估，並認為該工程在技術上是可行的。專家還表示，該工程的興建將對改善石壁地區的供水狀況產生重大影響。目前，有關部門正根據試驗結果，編制工程預算，並計劃在近期內獲得最後批准，以便動工興建。

深水埗將興建 警員家屬宿舍

【本報專訊】深水埗地區，將興建一幢警員家屬宿舍。此項工程是由香港警務處撥款興建的，旨在為警員及其家屬提供舒適的居住環境。該宿舍將位於深水埗地區的一個新建發展區內，預計將於明年動工興建，並於兩年後完工。該宿舍的興建，將有助於改善警員的生活水平，並提高他們的工作積極性。

舊時台上著英名 仙風道骨模樣

【本報專訊】舊時台上著英名，仙風道骨模樣。此為一篇關於香港歷史文化的專欄文章，介紹了香港一些著名的歷史人物及其事跡。文章指出，這些人物在當時的社會中具有重要的地位，並對香港的發展做出了貢獻。文章還介紹了這些人物的生活背景、性格特點及主要成就，使讀者對香港歷史文化有了更深入的了解。

天時人和兼地利 紗龍點睛者遊龍

【本報專訊】天時人和兼地利，紗龍點睛者遊龍。此為一篇關於香港旅遊的專欄文章，介紹了香港的一些著名景點及旅遊資源。文章指出，香港擁有得天獨厚的自然環境及豐富的文化底蘊，是旅遊愛好者的首選目的地。文章還介紹了一些著名的旅遊景點，如維多利亞港、太平山、大澳等，並提供了一些旅遊建議，使讀者能夠更好地規劃行程。

男女洗身 加控假文件罪

【本報專訊】男女洗身，加控假文件罪。此為一篇關於法律案件的專欄文章，介紹了一宗涉及男女洗身及加控假文件罪的法律案件。文章詳細介紹了案件的經過、當事人的情況及法院的判決結果。文章還對該案件所涉及的法律問題進行了分析，並對公眾提出了法律建議。

持劍企圖劫 兩匪判囚兩年

【本報專訊】持劍企圖劫，兩匪判囚兩年。此為一篇關於法律案件的專欄文章，介紹了一宗涉及持劍企圖劫及兩匪判囚兩年的法律案件。文章詳細介紹了案件的經過、當事人的情況及法院的判決結果。文章還對該案件所涉及的法律問題進行了分析，並對公眾提出了法律建議。

西遊記 大陸燒豬真惡劣

【本報專訊】西遊記，大陸燒豬真惡劣。此為一篇關於香港飲食文化的專欄文章，介紹了香港的一些著名飲食及燒豬文化。文章指出，燒豬是香港飲食文化的重要組成部分，具有悠久的歷史及獨特的風味。文章還介紹了一些著名的燒豬店及燒豬的烹飪方法，使讀者對燒豬文化有了更深入的了解。

舞龍花架 六龍樓宇

【本報專訊】舞龍花架，六龍樓宇。此為一篇關於香港傳統文化的專欄文章，介紹了香港的一些傳統文化及舞龍花架。文章指出，舞龍花架是香港傳統文化的重要組成部分，具有悠久的歷史及獨特的藝術價值。文章還介紹了一些著名的舞龍花架及舞龍花架的製作方法，使讀者對舞龍花架文化有了更深入的了解。

上藤傢私具義賣 等藤傢私具義賣

【本報專訊】上藤傢私具義賣，等藤傢私具義賣。此為一篇關於慈善活動的專欄文章，介紹了一場由上藤傢私具義賣的慈善活動。文章指出，該活動旨在為慈善事業籌集資金，並提高公眾對慈善事業的關注。文章還介紹了上藤傢私具的品質及義賣活動的具體情況，使讀者對該活動有了更深入的了解。

風濕走痛 腳腳痛

【本報專訊】風濕走痛，腳腳痛。此為一篇關於健康問題的專欄文章，介紹了風濕走痛及腳腳痛等健康問題。文章指出，風濕走痛及腳腳痛是常見的健康問題，對患者的生活產生重大影響。文章還介紹了一些預防及治療風濕走痛及腳腳痛的方法，使讀者能夠更好地保護自己的健康。

香港紙幣人人都有 你曾經看過嗎？

【本報專訊】香港紙幣人人都有，你曾經看過嗎？此為一篇關於香港紙幣的專欄文章，介紹了香港的一些著名紙幣及紙幣的歷史。文章指出，紙幣是香港貨幣的重要組成部分，具有悠久的歷史及獨特的設計。文章還介紹了一些著名的紙幣及紙幣的收藏價值，使讀者對紙幣文化有了更深入的了解。

本港新聞

生育過多或不育 均影響家庭幸福

周煥年爵士勸導夫婦人作廣播 家庭計劃會籌經費各界贊助

【本報訊】周煥年爵士勸導夫婦人作廣播，指出生育過多或不育，均影響家庭幸福。周爵士夫婦在廣播中，以親切之語，向各界人士，說明家庭計劃之重要性。周爵士謂：一個家庭，如果生育過多，則經濟負擔必重，子女之教育，亦難周至。反之，如果不育，則家庭之樂趣，亦將減損。周爵士夫婦，並呼籲各界人士，踴躍贊助家庭計劃會，以推廣家庭計劃之實施。

被控十五罪 行使偽文件

押候審訊被告萬元保釋

【本報訊】前港督彭定康爵士，被控十五項罪名，包括行使偽文件等。被告現被押候審訊，並獲准以萬元保釋。此項罪名，係根據《防止偽造貨幣條例》及《防止偽造文件條例》所提出。被告之律師，現正為其辯護，並表示將全力為其洗脫罪名。

石澳屋地兩段 下月廿一開投

內來港檢閱業務

【本報訊】石澳屋地兩段，將於下月廿一日開投。此兩段屋地，位於石澳新發展區，面積分別為一萬五千平方呎及二萬平方呎。投標者可向地政處領取投標表格。此外，內來港檢閱業務，亦將於近日內展開。此項業務，旨在加強對入境人士的檢查，以維護國家安全。

霍士副總裁與監督 日內來港檢閱業務

【本報訊】霍士副總裁與監督，將於日內來港，檢閱業務。霍士副總裁，為美國著名之管理專家，曾多次來港考察。此次來港，將與有關部門官員，就業務發展及合作事宜，進行深入探討。監督則將視察各項設施之運作情況，並提出改進建議。

國際東方降重開幕 嘉雲雲集盛況空前

【本報訊】國際東方降重，昨日隆重開幕，嘉雲雲集，盛況空前。是次降重，由多位國際名將參加，競爭激烈。開幕典禮上，嘉賓雲集，場面熱鬧。降重委員會主席，在致辭時，表示希望透過是次降重，能促進國際間之體育交流，並提高香港之國際知名度。

印商押候審訊 次被告華人男須答辯

【本報訊】印商押候審訊，次被告華人男須答辯。此項審訊，涉及一起商業糾紛案。被告被控違反合約條款，並涉及金額龐大。法庭將於近日內，對被告進行審訊，以釐清事實真相。

樓門澳在女家富 多居份成情殉

屍領門澳往起人家 葬安港本回運備準

【本報訊】樓門澳在女家富，多居份成情殉。警方現正調查此案，並已將屍體運回香港，準備安葬。警方表示，初步調查顯示，案發地點位於一處私人住宅。目前，警方正全力偵辦中，以期早日破案。

新會商會新校 月底舉行奠基

【本報訊】新會商會新校，將於月底舉行奠基儀式。此項新校，旨在為新會商會之會員子弟，提供良好之教育環境。新校之興建，得到了社會各界之廣泛支持。奠基儀式上，將有多位嘉賓出席，並為新校之興建，致以美好祝願。

台山商會選出 第六屆理監事

【本報訊】台山商會，昨日選出第六屆理監事。是次選舉，經過激烈競爭，多位優秀人士當選。新任會長表示，將致力於商會之發展，並為會員提供更好之服務。理監事之選出，標誌著台山商會邁向新紀元。

聖恩英文書院 招生

【本報訊】聖恩英文書院，現正招收新生。該書院提供多項英文課程，包括初級、中級及高級班。課程內容豐富，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。書院地址：九龍彌敦道一號。

台山商會 招投建築工程

【本報訊】台山商會，現正招投建築工程。是次招投之工程，包括台山商會新校之興建。有意投標者，可前往商會領取投標表格。招投截止日期為本月三十日。

香港家庭計劃指導會 新會商會新校 月底舉行奠基

【本報訊】香港家庭計劃指導會，將於月底舉行奠基儀式。此項新校，旨在為新會商會之會員子弟，提供良好之教育環境。新校之興建，得到了社會各界之廣泛支持。奠基儀式上，將有多位嘉賓出席，並為新校之興建，致以美好祝願。

東華三院考選女看護生

【本報訊】東華三院，現正考選女看護生。是次考選，旨在為本院之護理部，補充新鮮血液。考選科目包括英文、常識及護理常識。有意報讀者，可致電查詢。考選日期為本月三十日。

新填地街新樓招租

【本報訊】新填地街新樓，現正招租。該樓位於交通便利之地段，環境優美，設施齊全。適合用作辦公室或住宅。有意者，可致電查詢。電話：二二三三。

聖恩英文書院 招生

【本報訊】聖恩英文書院，現正招收新生。該書院提供多項英文課程，包括初級、中級及高級班。課程內容豐富，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。書院地址：九龍彌敦道一號。

台山商會 招投建築工程

【本報訊】台山商會，現正招投建築工程。是次招投之工程，包括台山商會新校之興建。有意投標者，可前往商會領取投標表格。招投截止日期為本月三十日。

香港崇正總會通告

【本報訊】香港崇正總會，現正發出通告。是次通告，旨在通知會員，關於總會之重要事項。會員應留意通告內容，並按時出席相關會議。總會地址：九龍彌敦道一號。

聖恩英文書院 招生

【本報訊】聖恩英文書院，現正招收新生。該書院提供多項英文課程，包括初級、中級及高級班。課程內容豐富，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。書院地址：九龍彌敦道一號。

台山商會 招投建築工程

【本報訊】台山商會，現正招投建築工程。是次招投之工程，包括台山商會新校之興建。有意投標者，可前往商會領取投標表格。招投截止日期為本月三十日。

香港家庭計劃指導會 新會商會新校 月底舉行奠基

【本報訊】香港家庭計劃指導會，將於月底舉行奠基儀式。此項新校，旨在為新會商會之會員子弟，提供良好之教育環境。新校之興建，得到了社會各界之廣泛支持。奠基儀式上，將有多位嘉賓出席，並為新校之興建，致以美好祝願。

中山中學招生

【本報訊】中山中學，現正招收新生。該校提供多項課程，包括初級中學及高級中學。校風優良，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。校址：九龍彌敦道一號。

聖恩英文書院 招生

【本報訊】聖恩英文書院，現正招收新生。該書院提供多項英文課程，包括初級、中級及高級班。課程內容豐富，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。書院地址：九龍彌敦道一號。

台山商會 招投建築工程

【本報訊】台山商會，現正招投建築工程。是次招投之工程，包括台山商會新校之興建。有意投標者，可前往商會領取投標表格。招投截止日期為本月三十日。

香港家庭計劃指導會 新會商會新校 月底舉行奠基

【本報訊】香港家庭計劃指導會，將於月底舉行奠基儀式。此項新校，旨在為新會商會之會員子弟，提供良好之教育環境。新校之興建，得到了社會各界之廣泛支持。奠基儀式上，將有多位嘉賓出席，並為新校之興建，致以美好祝願。

聖恩英文書院 招生

【本報訊】聖恩英文書院，現正招收新生。該書院提供多項英文課程，包括初級、中級及高級班。課程內容豐富，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。書院地址：九龍彌敦道一號。

台山商會 招投建築工程

【本報訊】台山商會，現正招投建築工程。是次招投之工程，包括台山商會新校之興建。有意投標者，可前往商會領取投標表格。招投截止日期為本月三十日。

香港家庭計劃指導會 新會商會新校 月底舉行奠基

【本報訊】香港家庭計劃指導會，將於月底舉行奠基儀式。此項新校，旨在為新會商會之會員子弟，提供良好之教育環境。新校之興建，得到了社會各界之廣泛支持。奠基儀式上，將有多位嘉賓出席，並為新校之興建，致以美好祝願。

聖恩英文書院 招生

【本報訊】聖恩英文書院，現正招收新生。該書院提供多項英文課程，包括初級、中級及高級班。課程內容豐富，師資優良。有意報讀者，可致電查詢。書院地址：九龍彌敦道一號。

七人賽第二週 今舉行八場 獲勝隊伍明晚決賽

【本報訊】七人足球賽，今午繼續舉行第二週比賽，獲勝隊伍明晚決賽。昨午在沙田足球場舉行之比賽，由沙田隊對陣元朗隊，結果沙田隊以二比零獲勝。另一場比賽由元朗隊對陣沙田隊，結果元朗隊以二比零獲勝。其餘比賽結果如下：

比賽場次	對陣雙方	比賽結果
第一場	沙田對元朗	沙田二比零獲勝
第二場	元朗對沙田	元朗二比零獲勝
第三場	沙田對元朗	沙田二比零獲勝
第四場	元朗對沙田	元朗二比零獲勝
第五場	沙田對元朗	沙田二比零獲勝
第六場	元朗對沙田	元朗二比零獲勝
第七場	沙田對元朗	沙田二比零獲勝
第八場	元朗對沙田	元朗二比零獲勝

今晚銀牌籃球賽 南華戰警察

【本報訊】今晚在沙田體育館舉行之銀牌籃球賽，由南華隊對陣警察隊。南華隊在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。警察隊在比賽中表現不佳，最終落敗。比賽過程如下：

第一節：南華隊以二十比十五領先。警察隊在第二節中表現有所起色，但南華隊在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

學界體育協會 選出新一屆職員

【本報訊】學界體育協會昨日舉行會員大會，選出新一屆職員。新一屆職員名單如下：

職位	姓名
會長	李國華
副會長	張國華
秘書長	陳國華
財政	黃國華
查數	馮國華
幹事	何國華
幹事	梁國華
幹事	劉國華
幹事	謝國華
幹事	馮國華
幹事	何國華
幹事	梁國華
幹事	劉國華
幹事	謝國華
幹事	馮國華
幹事	何國華
幹事	梁國華
幹事	劉國華
幹事	謝國華

巴總挫中健 加插兩場表演賽

【本報訊】巴總隊昨日在沙田體育館舉行比賽，對陣中健隊。巴總隊在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。中健隊在比賽中表現不佳，最終落敗。比賽過程如下：

第一節：巴總隊以二十比十五領先。中健隊在第二節中表現有所起色，但巴總隊在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

伊館籃球賽 加插兩場表演賽

【本報訊】伊館隊昨日在沙田體育館舉行比賽，對陣中健隊。伊館隊在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。中健隊在比賽中表現不佳，最終落敗。比賽過程如下：

第一節：伊館隊以二十比十五領先。中健隊在第二節中表現有所起色，但伊館隊在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。



明晚決賽：沙田隊對元朗隊。前排左起：沙田隊隊長、沙田隊副隊長、沙田隊隊員、沙田隊隊員、沙田隊隊員、沙田隊隊員、沙田隊隊員、沙田隊隊員、沙田隊隊員、沙田隊隊員。後排左起：元朗隊隊長、元朗隊副隊長、元朗隊隊員、元朗隊隊員、元朗隊隊員、元朗隊隊員、元朗隊隊員、元朗隊隊員、元朗隊隊員、元朗隊隊員。

防衛軍乙 陸軍海天同奏捷

【本報訊】防衛軍乙隊昨日在沙田體育館舉行比賽，對陣陸軍隊。防衛軍乙隊在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。陸軍隊在比賽中表現不佳，最終落敗。比賽過程如下：

第一節：防衛軍乙隊以二十比十五領先。陸軍隊在第二節中表現有所起色，但防衛軍乙隊在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

陸軍海天同奏捷

【本報訊】陸軍隊昨日在沙田體育館舉行比賽，對陣海天隊。陸軍隊在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。海天隊在比賽中表現不佳，最終落敗。比賽過程如下：

第一節：陸軍隊以二十比十五領先。海天隊在第二節中表現有所起色，但陸軍隊在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

參加美國十項比賽

【本報訊】參加美國十項比賽的運動員昨日在沙田體育館舉行比賽。運動員在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：運動員以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

先到場地練習

【本報訊】先到場地練習的運動員昨日在沙田體育館舉行比賽。運動員在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：運動員以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

先到場地練習

具有益齡沫的

牙膏定素必

能清潔其他牙膏所不能達到的隱藏深處！

假如你仔細觀察牙齒的週圍及齒縫間，你將會發現很多隱藏縫隙的污垢，存在這種污垢是大多數牙膏所不能清除的。

用必素定牙膏可使牙齒更為潔白。如果你忽略了這些牙齒間的隱藏污垢，則留在這些地方的食物將很快地腐化而引起牙齒腐蝕和牙肉疾病。含有必素定牙膏能滲入牙齒的深處孔隙，將含菌的腐爛食物細粒全部清除。

唯有必素定牙膏含有「益齡沫」。

益齡沫具有高度腐蝕性，能幫助牙齒定牙膏使牙齒全面徹底清潔潔白。

美滿的成績！

吉列剃刀一柄，益齡沫牙膏一管，僅售港幣一元二角。

請認明吉列五號鬚具。

總代理：吉列洋行有限公司。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

（附註：這真是吉列剃刀的功勞）

經理：陳先生，你又度考慮過，你係適合做這份工的工作。

六友隊隊員

【本報訊】六友隊隊員昨日在沙田體育館舉行比賽。隊員在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：六友隊隊員以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

平民化將軍

【本報訊】平民化將軍昨日在沙田體育館舉行比賽。將軍在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：平民化將軍以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

中巴體育會

【本報訊】中巴體育會昨日在沙田體育館舉行比賽。體育會在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：中巴體育會以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

加強組織

【本報訊】加強組織昨日在沙田體育館舉行比賽。組織在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：加強組織以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

台訪隊主歸

【本報訊】台訪隊主歸昨日在沙田體育館舉行比賽。隊主在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：台訪隊主歸以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

光國敗擊昨

【本報訊】光國敗擊昨昨日在沙田體育館舉行比賽。敗擊昨在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：光國敗擊昨以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

台訪隊主歸

【本報訊】台訪隊主歸昨日在沙田體育館舉行比賽。隊主在比賽中表現出色，最終以八十五比七十獲勝。比賽過程如下：

第一節：台訪隊主歸以二十比十五領先。在第二節中表現有所起色，但在第三節中再次發威，最終以八十五比七十獲勝。

文
河
靜

[illegible]

「你放放心心！只我一個前人來，現在你要把當晚的經過情形細細告訴我。否則，你未幾洗洗洗脫離人世了。」他捉起那情形是這樣：「史彼得，我不上屋頂，『首先，我並不講及我完全秀麗。那夜，我去看希是希望她能接受我的愛，或者她未愛我的可能，讓水越近明眼的表示與我，在捉獲了很久的門戶之後，我投進了門戶，正

無可狡辯，恰

在這種狂

「難道白太太這麼大，還情形許多女人也惹不起來。」杜平帶着商議的口氣，像利刃切破僵直連連的皮殼。

「你存心離開我們族長期間的感情，還出去找一個可憐的半身子，唉喲，虧得我們族長，眼睛透出去，還看見的灰暗。」

「他根本沒法控制自己，其實最愚昧，最惡心，最自私。」他冷笑着，帶着輕薄的口氣，陳小姐一把攔住他的肩膀，耳邊輕輕地，像在禱告，「你們這些混蛋，千方百計，要把我丈夫弄去，我偏不要你們得手，我有什麼好對付的。」

杜平這出人意料的舉動，不獨陳小姐的埋怨，他問問：「她常常都是這樣子，『我』呢？」

「我認定，女奴無恥，沒有常態，時發時無，沒有常態，到刺激便和平常人一樣。」

「她這甚麼惡習性進」

杜平這出人意料的舉動，不獨陳小姐的埋怨，他問問：「她常常都是這樣子，『我』呢？」

「我認定，女奴無恥，沒有常態，時發時無，沒有常態，到刺激便和平常人一樣。」

「她這甚麼惡習性進」

[illegible]

神病，當能因淫過染病，大動慾望，腦對妻子自然厭，或而可是不耐，那在此事發生前，還是事前，還是之後，所發生之理由抑更難推有他原因？問的紛紛使在

再假定

神病，當能因淫過染病，大動慾望，腦對妻子自然厭，或而可是不耐，那在此事發生前，還是事前，還是之後，所發生之理由抑更難推有他原因？問的紛紛使在

「你仍舊清楚記得到訪死者時間？」

「約是十時十五分至十一時卅分，因為我記得她每夜都是十時半在家的。」

「當時再有任何發現沒有？」杜平想將話題引開。

史彼得想了很久，然後答道：「我以爲這毫無關係，我在按門鈴之時，偶然瞥見有一個人正前而不後地緩步而行。」

「那人穿法甚異衣服。」

「生髮，我想他應得另自一襲疑軀重，故力不待言及到門，便急急離開。那麼？如果你是我，你也會這樣做的。」

——



林醫生是莊君的好友，他遂請出「時時三太」雖然
橫刀奪愛，利用他的財勢使他就範。因爲是針對的
外家很有錢，善長是莊君



以前就住在樓上
的，被燒光燒去，才
搬了下來。」
杜平不立即回聲，
擺在屋外的風線上巡視
一匝，然後向陳小姐告
別。

七、最後推斷

以優後天，他雖得
特別忙碌，分別向各方
面調查所得的如下：

端端與白雲出自白蘭
真的另有外遇，與女人
証實他於泰西，暴雨之
夜於蘭在地被殺，直到
天亮。

家內，史彼得隨時又發了主意。也許他想起前犯過案，無論怎樣做也不能幫幫力對他的「一時心瘋」，索性趁夜偷出外報時報方對無礙。但兇手手執鑽進屋內，難道他知阿蘭必會外，他一個人來的機會？

「這解釋確有兩個理由：首先，史彼得並不喜歡，當時或因某時被執而動了殺機；此外，他正站在門外窺視，後因鑽進去後方始下手。平穩上，一門號氣，顯然對於他的上司的推告，而又問：『你以為這酒桶裡裝着那一瓶較大的。』

現在還很難判定，卒乎沉吟說：『我們得詳究兇手與後者的關係，從而求謀殺的動因。』依據得福福來來，兇手十分鎮定，而且有過「酒桶」一貫有經驗的兇手，怎會愚笨到把自己留在樓梯上？」

史彼得又說：「的確，許多有經驗的罪犯也常有此舉。『史彼得』先生說：『」

平納海進去，每日四點，四周有很廣闊的草地，綠草如茵，噴泉似噴，處處花開，是有錢人家的花園。進入屋內，內裡的佈置更其華麗，金漆的傢具，畫着古典，上着長長的絲絨窗簾，一筆劃到地面。杜平生下後，杜平人帶上長者的精緻那等派利可。

當杜平正在等候得不耐煩之時，一個打扮時髦的年青人由裡而走出來，因為他以為是太太，是連理站起來問道：『這女人是誰？』史彼得說：『我是太太，是連理站起來。』杜平先生投出太太有他的名字說：『杜平先生投出太太有他的名字說：』

杜平先生投出太太有他的名字說：『對不起，太太太忙，久不見客了。』但杜平先生已看出他的意思，他要問的是甚麼，陳小姐雖然已看出他的意思，加緊說：『太太太最近幾年來精神不好，歷史性的新時期休業，『跳失一切外來的煩瑣。』

「聽說白先生很少回來嗎？」

「有人傳白先生住在公司嗎？」

「有人傳白先生和他的太太太感很壞，陳小姐以爲對否？」杜平心有反感，故意取主動的問。

「還不見得，他日間很忙，晚上又有點醉，許多時候睡了便不回來。」

[illegible]

甚麼東西，看不清楚。」

「聽了，這人信的是士司提脫的神，就騙害了。」

「杜平明看的目目真真，」我指指你，你是不認，只不承認這道流離慘狀。你最好別找滅滅身地方，待家破後再行流離。」

六、心理變態

表面上，杜平明所以不拘捕吏使得甚近而近乎冒險的行動，不但沒有使他被捉緊，無論在甚在公，他還確作英雄是對的。

做後思難，他決定要易白嫖的妻面談談，翌日，杜平明穿黑皮圍裙而去，來到白嫖家裏，出來捉他的，仍是那捉白嫖的小姐，他直接提出：「我肯想與白太談談一談可嗎？」

「我無天已過過了，他還想嫁，廢生吩咐不照受打。」

「這是什麼，」杜平明著著，「我們有礙向任何人間取口供，談也阻止不了。」

「無可奈何，」我指指你，你是不認，只不承認這道流離慘狀。你最好別找滅滅身地方，待家破後再行流離。」

「聽著吧！醫生，囑咐不要與她多談白太，太甚，行真。」

，幸無失事。而後，及後，死者有女與白鶴齊名者出，除，認定死者與丈夫有假押契命，白太與白鶴齊名者，後齊聲與死者結合。心理頗感遺憾，神祕路入不正常。

影軍票的，呀是假借協安小學的假役役，當時死者無能時能同一時間開賭案門，因為賭探校控，死者至死無辜死去，死時分發米，女姓何娘說，死者前兩夜已額上扣五分米，除餘死者身有痛，此外別無解跡。

白鶴的外遇，白太太與白鶴同性相愛，她與白鶴同是不滿五歲近半年的事，他，再談論他的太太。綜合來看，半對半來再作更新估計，穿針引線，的聯想起來，恍然大悟，他使用假軍票到白鶴家轉帳，特別注意白太太是否住得開窗下的草坪和那距離頗遠，況外已額上的後門。

結果，他認定他的推理全部合理，白太太是兇手。

八、案情大白



風雨之夜，一個神秘的人自的士裡下來。

在這幾天內，他覺得，這案便交給他辦好了。在這種情形之下，只有斷斷絕絕的起來，以便日裡捕獲之時進行拷問。

「可以說得很確切，白太太的屍體是甚麼病死的？」

「刺殺？」他深疑地問。那警探小姐：「這話從何而起？」

「那約殺是三年前，白太太的兒子被非正常斃命，從此她的神經便有了點大正當。」

「她與秀蘭是極親姊妹嗎？」杜克突然問。

「是的，只不過她們是同父異母的姊妹。」

「對於姊妹的惡耗，白太太想必很是難過。」

「當然！她很傷心，這幾天精神還沒復原。」

「誠實了！會，他又問道：『案發的晚上白先生有回這裏沒有？』」

「她搖搖頭，明確的降下轉動一下，像看透了對方的猜疑：『但那一晚他去了那處，要問他本人才知道。』」

他依約到港，貼地罵了幾人頭第一句就說：「我已訪聽到被殺的兇手，是有得色罷。」杜平表面唯看著的敷衍；在另有深度的法。正當他卻外出進行一次碰的時候，錢的電話忽然來，囑他馬上到會面，而王利重要的消息亦

——專心致志地讀史竟得夫好。

——案字漂深，吸了一口煙。

杜平表面唯看著的敷衍；在另有深度的法。正當他卻外出進行一次碰的時候，錢的電話忽然來，囑他馬上到會面，而王利重要的消息亦



轉入一條長長的甬道，行到最盡頭的一間臥室，陳小姐輕輕地敲門，有一個低沉的聲音在裡邊應說：「人來了。」

室內很暗，濃密的樹木遮住窗口，使陽光透不進來。陳小姐披著淺綠色的絲綢，她手裡滿握著那女士身上穿到寬在床上的蓬頭髮，柔滑的眼光狠狠的盯住來人：「妳爲甚麼帶着生人來見我？」

「白太太，我是警察部派來的，」

[illegible]

了探長室，杜年一直與葉竹仙才說的那一個犯犯過案。無船在羅說法也不能免掉葉竹仙。

「初步偵訊」

杜年不要我這筆符，因為他是本家中最重要人物。這樣，船醫專仲服到各階層去。去了，更彼の的警察仍是遊然，但他毫不灰步的調查，他雖派吏役得最近追求，弄開他的丈夫死去後，便投身於教育事業，閉閣英小學，自任校長，把精神和時間都全部上而去。熱心接待人接物，和藹可親，和生

於是起身告辭。離開那兒後，時間還早，便獨自驅車往訪白蘭，他屋下的是二間很具規模的遺出公司，地下是門門甚豪華，第一句說，白蘭在押理至致接杜年，第二句說，「旁觀人素來很好，任誰也將不判我預後終死，兇手的案名已查出沒有？」

「白先生也該算是兇手嗎？」

「除卻他還有誰？就離開我晚的情形不說，他本身就是一个個癡，實說收得清楚。我當即要和他來往，唉！」他歎了一口氣，搖一搖頭，不

「我熟悉聽我的話，便不敢再弄成今天悲傷的境域了。」

「給我多口的問，白先生在出事晚上上了何處？」杜年淺淡的目光打臉上一瀉，空氣地問。

「

示
隨
體

原來史得得夜出沒後，曾一閒下戲院，看過兩天。雖說得風聲緊，潛往近郊，個個日間作無生還的手足，但史得得便機捷，即應。護人主駛即刻派人前往捕，再將史得得捉回，嚴加治罪。

「你問要對任何人說出他身地方，其他事情用管。」村人聽後向護人，再拿人四馬快轎轉人所處。正月十六晚的晚上，村人見四馬快轎轉人所處，說那地荒涼異常，周圍是亂葬崗，一兩火點，遙遙到仰，好不陰森可怕。周圍一條劉龜的小徑前，他問至一間孤零零的右屋，裏面的人也甚



只不過想跟徐發說句話罷了。」

「你上樓去睡罷，心房裏狂跳動一下，他發覺白太太的雄赳赳，神色低降，面貌却甚秀麗，與徐發秀眉有七分相似。」

「現呢？」我的精神很差。」她闔上眼皮答。

「請原諒我這番的問——」杜平一針見血的加道：「白太太與白先生的婚姻並不愉快是不是？」

「我們的關係互不調睦，並非說沒有原因。」

「問徐發說，白先生不應該在外邊另有外遇？」

他故意用激刺的語法說：

「我早知道了。」可是他對不起我，與我無干。」

他憤憤的滾滾的滾成憤怒。

那裏統計計中的，重傷的在阿拉伯城裏，把巴比倫別的人身上。唐尼回國後方獲悉，這就使拜賴在幾乎做了指甲的降魔，挽救了他的生命。他當即放進下，可見乎是靈上子養育和靈肉理出，無異於心大意，而見乎是有可能。現在我們只要把各誦經讀起來，便可對太進行解釋。

「既然兒子」——南指相地的姊妹，為何要受罰時才下手呢？」

「因為我願開口說於近年來有外遇，自然以爲某件事，是較輕微起，活著他的『罪障』。」

在誦經之下，白本太無可如何了，終於接受了法律最公衆的判決。爲蕭兒乎是一個罪惡者；被罰終身監禁。

你的傳記：史提得親近新舊聖書與先知書；「假使接洽後，那就得親近新舊聖書與先知書；」

港九電影院聯合廣告

聲樂

早請今·滿狂昨

片巨情愛福麗氣萬藝文圖金廣千司公士寶

恨長海孽場五

華妮戴一里間冷谷加巴老
蒂安女角人入巴利主影
嘉柏絲蘇對一物一人新
張麗天 謝一角女留君物開

恨長海孽

嫁妹跡哥杏母父大
添行哥出親搭親
丁未伍遁墻紅四勾家
|密秘之人告可不有都人一每

慶普台利

67777(定座電話)72436

早請場四天今滿天昨

片巨事故經聖大偉前空司公納華

神洪舟水

名製名片
柴納克

文中上片

同暴瀉洪水異亞少美蔡
歸君戰沒之教烈製年兵榮
於強地大澤神方帝帝雙焚強
盡卒大地順毀擲目盲捕

軍從王霸小：映聯期下
情風萬仙明無智今利曲潮天明浮界譯今遊
。古劇樂學與早台議。封網早海早慶

樂快華豪

早請天今！座滿日連

事故密秘貴珍的中戰大次二
蘭米雷

片上中
文字幕

The SAFECRACKER

高他的妙
折開了鎖
奇疑的謎
驚動天下
振手度
方心！
鬼神妙空做夜談日
沒出手空賊問愛間

鬼兩樂快記者華豪早
記備便 流風 豪 明

后皇

早請今滿日連

片巨育體彩精城邊值價到運機飛

輯會運屆第時十早加明
輯特大亞三日夜半一場開天

體合綜藝新

發行 邱氏
由五月廿四日起在東坑戲頂揭起，至
閉幕止，一切精彩節目，全上銀頭。

1958—THE 3rd ASIAN GAMES

宮樂·樂娛

姬妖君暴駐天今宮樂

映獻重隆天今

人賓源
巨片動景
聯合主演
端蓮娜
巴里蘇
利雲
格達妮
畫詩迴邊
意情腸氣

Another Time, Another Place

痕留夢春
超視綜藝體電影！

明正廉價值場十一
彩卡通。感樂環球七
票本西梅七利卡
線樂十二點正紅樓
環面發售十二晚中
國樂悠



鋼鐵市青黃不接 外圍客落行稀疏

大陸鐵向星洲放盤特低影響市道 所有方圓角鐵及鋼板價均呆定

【本報訊】大陸鐵向星洲放盤特低影響市道，所有方圓角鐵及鋼板價均呆定。據悉，大陸鐵向星洲放盤之鋼板，其價格較低，且數量龐大，足以影響本地鋼板市場。目前，本地鋼板市場價格已趨於穩定，所有方圓角鐵及鋼板價均呆定。此外，外圍客落行稀疏，市場交易清淡。

英鎊跌息大威脅 金鈔勢弱

金尾盤五二二二五 美鈔盤五二七七五

【本報訊】英鎊跌息大威脅，金鈔勢弱。據悉，英鎊近期面臨跌息壓力，市場對其前景感到憂慮。同時，金鈔市場也呈現疲軟態勢，金尾盤五二二二五，美鈔盤五二七七五。此外，金鈔市場還受到其他因素的影響，價格波動較大。

本港金融行情表

民國四十七年六月二十七日

項目	最高	最低	收盤
九四五K金	252.125	252.125	252.125
開盤最高	252.125	252.125	252.125
開盤最低	252.125	252.125	252.125
美鈔期貨	5.805	5.795	5.800
開盤最高	5.805	5.795	5.800
開盤最低	5.795	5.785	5.795
美電	5.8125	5.81	5.81
開盤最高	5.8125	5.81	5.81
開盤最低	5.81	5.805	5.805
通匯	5.805	5.80	5.80
開盤最高	5.805	5.80	5.80
開盤最低	5.80	5.795	5.795
加拿大紙(大)	6.00	5.975	5.985
開盤最高	6.00	5.975	5.985
開盤最低	5.975	5.97	5.975
加拿大紙(小)	1.825	1.82	1.8225
開盤最高	1.825	1.82	1.8225
開盤最低	1.8225	1.82	1.82
大銀紙	1.851	1.85	1.8505
開盤最高	1.851	1.85	1.8505
開盤最低	1.8505	1.85	1.85

米市性慢 跌下性慢

【本報訊】米市性慢，跌下性慢。據悉，米市近期交易清淡，價格波動不大。雖然有少量米市下跌，但整體趨勢仍趨於穩定。市場對米市前景持觀望態度，交易活動較為謹慎。

豆市平穩 綠豆銷流日暢

【本報訊】豆市平穩，綠豆銷流日暢。據悉，豆市近期價格穩定，綠豆銷流情況良好。市場對綠豆的需求持續增加，銷路較為暢旺。此外，綠豆市場還受到其他因素的影響，價格略有波動。

星膠三號貨 昨續告激揚

【本報訊】星膠三號貨，昨續告激揚。據悉，星膠三號貨昨日價格繼續上漲，市場交易活躍。由於市場對星膠三號貨的需求增加，價格呈現上升趨勢。此外，星膠三號貨市場還受到其他因素的影響，價格波動較大。

本港金融行情表

民國四十七年六月二十七日

項目	最高	最低	收盤
九四五K金	252.125	252.125	252.125
開盤最高	252.125	252.125	252.125
開盤最低	252.125	252.125	252.125
美鈔期貨	5.805	5.795	5.800
開盤最高	5.805	5.795	5.800
開盤最低	5.795	5.785	5.795
美電	5.8125	5.81	5.81
開盤最高	5.8125	5.81	5.81
開盤最低	5.81	5.805	5.805
通匯	5.805	5.80	5.80
開盤最高	5.805	5.80	5.80
開盤最低	5.80	5.795	5.795
加拿大紙(大)	6.00	5.975	5.985
開盤最高	6.00	5.975	5.985
開盤最低	5.975	5.97	5.975
加拿大紙(小)	1.825	1.82	1.8225
開盤最高	1.825	1.82	1.8225
開盤最低	1.8225	1.82	1.82
大銀紙	1.851	1.85	1.8505
開盤最高	1.851	1.85	1.8505
開盤最低	1.8505	1.85	1.85

加拿大匯 繼續改高

【本報訊】加拿大匯繼續改高。據悉，加拿大匯近期價格持續上漲，市場交易活躍。由於市場對加拿大匯的需求增加，價格呈現上升趨勢。此外，加拿大匯市場還受到其他因素的影響，價格波動較大。

魚翅暢成市挺秀 荔枝乾外銷活躍

【本報訊】魚翅暢成市挺秀，荔枝乾外銷活躍。據悉，魚翅市場近期交易活躍，價格穩定。同時，荔枝乾外銷情況良好，銷路較為暢旺。市場對荔枝乾的需求持續增加，銷路較為暢旺。

糖市復下降 中糖受影響再降

【本報訊】糖市復下降，中糖受影響再降。據悉，糖市近期價格繼續下降，市場交易清淡。由於市場對糖的需求減少，價格呈現下降趨勢。此外，中糖受影響，價格進一步下降。

美棉榮辱不一 巴棉價仍呆定

【本報訊】美棉榮辱不一，巴棉價仍呆定。據悉，美棉近期價格波動較大，市場交易活躍。而巴棉價格則趨於穩定，市場交易清淡。市場對美棉的需求增加，價格呈現上升趨勢。

街客吸吸酸粉 花土芬芬轉淡

【本報訊】街客吸吸酸粉，花土芬芬轉淡。據悉，街客吸吸酸粉近期銷路良好，市場交易活躍。而花土芬芬則轉淡，市場交易清淡。市場對街客吸吸酸粉的需求增加，銷路較為暢旺。

將全部解除禁售令 泰准自由輸入貨物

【本報訊】將全部解除禁售令，泰准自由輸入貨物。據悉，泰國政府已決定解除對部分貨物的禁售令，允許自由輸入。這將對相關貨物市場產生重大影響，價格有望回升。

美棉榮辱不一 巴棉價仍呆定

【本報訊】美棉榮辱不一，巴棉價仍呆定。據悉，美棉近期價格波動較大，市場交易活躍。而巴棉價格則趨於穩定，市場交易清淡。市場對美棉的需求增加，價格呈現上升趨勢。

高露潔公司 碧麗牙膏

能增強牙齒琺瑯質

牙醫與牙醫所用者相同

高露潔公司的最新「碧麗」牙膏含有一種新發現的琺瑯質，可以幫助牙齒的琺瑯質堅固並減少牙齒腐蝕。

高露潔公司的最新「碧麗」牙膏能專為成人及六歲以上之兒童而配製含有上述琺瑯質的牙膏加入特殊藥劑防止酸素侵蝕牙齒的琺瑯質，使牙齒堅固。

「碧麗」牙膏的香味芬芳，泡沫潔淨，刷牙時用高露潔公司「碧麗」牙膏。

用「碧麗」牙膏刷牙一次即可整日防止牙患。

六歲以下之兒童當刷牙時在不知不覺間總會吞食一些牙膏因小孩體內經常產生氣素如再吞食可以招致「牙齒變色」故「碧麗」牙膏專供六歲以上之兒童及成人者需用對於防止蛀齒具有加倍之功效。

浪花洗滌粉

更白淨，更鮮潔

那一件衣物是用浪花洗滌粉洗滌的，你可一望而知不用再看你已明白這種奇妙的洗滌粉的確能使任何衣物更白淨更鮮潔。

浪花洗滌粉的豐濃泡沫能將一切污垢立刻清除，使衣物白色的空前更白，鮮潔如新。洗滌常用無以上之諸留意常用浪花洗滌粉。

台客向港 探購西藥

「本報訊」本港西藥店，因台客向港探購西藥，生意興隆。據悉，台客向港探購西藥，數量龐大，種類繁多。這將對本地西藥市場產生重大影響，價格有望回升。

風流記者 利柏哥 主演

「本報訊」風流記者，利柏哥主演。據悉，該片將於近日上映，主演利柏哥，實力雄厚，演技精湛。該片將為觀眾帶來精彩的視覺享受。

兩隻擒兇記

「本報訊」兩隻擒兇記，將於近日上映。據悉，該片將於近日上映，主演利柏哥，實力雄厚，演技精湛。該片將為觀眾帶來精彩的視覺享受。

今日輪船預覽

(船名)	(船類)	(西名)	(何埠來)	(日期)	(公司)
華沙士麥	貨船	WESERSTEIN	歐洲星洲	廿九	成發
金寶地	貨船	KAMBODIA	歐洲	廿九	廣平
沙寶	貨船	SABANG	日本	廿九	怡和
德勝榮	貨船	BENALDER	歐洲星洲	廿九	怡和
嘉德福輪	貨船	GLENFRUIN	金山	廿九	怡和
多德	貨船	TOURNAI	歐洲	廿九	怡和
曼陀	貨船	MENTOR	歐洲	廿九	怡和
東萊	貨船	EASTERN ARGOSY	澳洲檳城	廿九	怡和
東萊	貨船	EASTERN MAID	日本蓋薩	廿九	怡和
太平洋運載	貨船	PACIFIC TRANS.	澳洲	三十	怡和
加太基	客船	CARTHAGE	英國星洲	三十	怡和
安第斯丸	貨船	ANDES MARU	日本	三十	怡和
濟州	貨船	CHEJU	日本	三十	怡和
漢陽	客船	HANYANG	蓋薩	三十	怡和
高麗丸	貨船	BANDUNG MARU	日本	三十	怡和
安特那州	貨船	STATE OF ANDHRA	日本	三十	怡和
利士瑪貝	貨船	KRISTEN BAKKE	澳洲星洲	七月一	怡和
可倫坡丸	貨船	COLOMBO MARU	日本	二日	怡和
利賓士麥	貨船	RAVENSTEIN	美國	二日	怡和
高麗熊	貨船	KOREAN BEAR	日本	二日	怡和
伊利沙伯瑪	貨船	ELIZABETH BAKKE	美國	二日	怡和
寶羅德	貨船	PRES. VAN BUREN	日本	二日	怡和
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	日本	二日	怡和
海龍	貨船	HELIOS	美國	二日	怡和
奇士知馬士基	貨船	CHASTINE MSK	天津	三日	怡和
海州	貨船	YOCOW	歐洲	三日	怡和
利打馬士基	貨船	RITA MSK	歐洲	三日	怡和
利威威利	貨船	LEOVILLE	美國	三日	怡和
沙寶	貨船	SABANG	金山	三日	怡和
浙江	貨船	CHEKIANG	日本	三日	怡和
四川	客船	SZECHEUN	日本	三日	怡和
顯生	貨船	HIN SANG	日本	三日	怡和
巴拉多丸	貨船	LA PLATA MARU	星洲	三日	怡和
愛德羅	貨船	AVALA	歐洲	三日	怡和
奇勝	貨船	PIONEER MYTH	紐約	三日	怡和
利賓士麥	貨船	LIVENZA	歐洲	四日	怡和
勝和順	貨船	SANGOLA	印度星洲	四日	怡和
雲南	貨船	YUNNAN	印度	四日	怡和
亞利威利	貨船	QUEENSVILLE	歐洲	四日	怡和
嘉德加利	貨船	GLENGARRY	日本	四日	怡和
達克利治	貨船	BENCLEUCH	歐洲	四日	怡和
巴金馬	貨船	PACHUMBA	日本	四日	怡和
利賓士基	貨船	LEYKERUSEN	歐洲星洲	四日	怡和
威德	貨船	VAN CLOON	新西蘭西星	五日	怡和
尼密巴	貨船	NEGOBLA	日本	五日	怡和
克利夫蘭	客船	PRES. CLEVELAND	美國	五日	怡和
富士丸	貨船	FUJI MARU	日本	五日	怡和
保士	貨船	PRODUCE	美國	五日	怡和
多利士門	貨船	DOLLY TURMAN	美國	五日	怡和
皮利士士	貨船	PELEUS	美國	五日	怡和
培培	貨船	PERIM	美國	五日	怡和
辰王丸	貨船	TATSUOH MARU	金山	五日	怡和
愛可瑪	貨船	IKAUNA	日本	六日	怡和
富達那	貨船	FULTALA	日本	六日	怡和
彰德	貨船	CHANGTE	日本	六日	怡和
馬達拉斯丸	貨船	MADRAS MARU	日本	六日	怡和
赤城丸	貨船	AKAGI MARU	日本	六日	怡和
意多瑪	貨船	ITAUARA	日本	六日	怡和
日本	貨船	JAPAN	歐洲	六日	怡和
讚岐丸	貨船	SANUKI MARU	日本	六日	怡和
奧奇威利	貨船	OKAVILLE	美國	六日	怡和
嘉德芬拿	貨船	GLENFINLAS	歐洲	六日	怡和
喬治	貨船	GROOTEKERK	上海	六日	怡和
芝利華	客船	TJILUWAH	星洲	六日	怡和
成文丸	客船	SEIBUN MARU	日本	七日	怡和
漢陽	客船	HANYANG	日本	七日	怡和
丹地	貨船	M. M. DANT	歐洲	七日	怡和
兆星	貨船	LAO	星洲	七日	怡和
安福丸	貨船	AKI MARU	日本	七日	怡和
漢陽丸	貨船	HAMBURG MARU	日本	七日	怡和
和光丸	貨船	WAKO MARU	日本	七日	怡和
夏勝丸	貨船	HAVANA MARU	日本	七日	怡和
芝本羅	貨船	TJIPONDOK	日本	七日	怡和
威勝	貨船	VENTURA	歐洲	八日	怡和
士打馬力加	貨船	STRAAT MALAKKA	日本	八日	怡和
成德	貨船	CHENG TU	日本	八日	怡和
秋田丸	貨船	AKITA MARU	日本	八日	怡和
羽黑丸	貨船	HAGUROSAN MARU	日本	八日	怡和
三春丸	貨船	MIHARU MARU	日本	八日	怡和
東方太子	貨船	EASTERN PRINCE	歐洲	八日	怡和
奧加馬士基	貨船	OLGA MSK	美國	八日	怡和
亞德士	貨船	AJAX	歐洲	八日	怡和
福達	貨船	FUKIEN	日本	九日	怡和
滿利	貨船	MOONIE	歐洲	九日	怡和
大寶利	貨船	THERMOPYLAE	歐洲	九日	怡和
芝文尼	貨船	TJIMENTENG	日本	九日	怡和
金伯	貨船	GOLDEN BEAR	美國	九日	怡和
興士	貨船	HENRIK	山打根	九日	怡和
韓士馬士基	貨船	HANS MSK	日本	十日	怡和
勿地打馬士基	貨船	MATHILDE MSK	日本	十日	怡和
星光丸	貨船	SEIKO MARU	日本	十日	怡和
多倫德	貨船	TURANDOT	美國	十日	怡和
嘉代川丸	貨船	KYOKAWA MARU	日本	十日	怡和
日豐丸	貨船	NISSAN MARU	日本	十日	怡和
海龍	貨船	HAI HING	曼谷	十日	怡和
特羅高	貨船	TRAVANCORE	美國	十日	怡和
寶羅	貨船	BOMA	日本	十日	怡和
成光丸	貨船	SEIKOU MARU	日本	十日	怡和
國光丸	貨船	YOKO MARU	日本	十一	怡和
湖北	貨船	HUPEH	印度	十一	怡和
達城奇	貨船	BENVACKIE	歐洲	十二	怡和
合勒德	貨船	PRES. TAYLOR	美國	十二	怡和
沃利利	貨船	UMARIA	印度星洲	十三	怡和
亞拉防達士	貨船	ADRASTUS	日本	十三	怡和
西蘭士	貨船	CITOS	日本	十三	怡和
南京	貨船	NANKIN	日本	十三	怡和
大和丸	貨船	TATSUKUNI MARU	金山	十四	怡和
丹利亞	貨船	TATUNIA	日本	十四	怡和
士打皮三	貨船	STRAAT MOSAMBIQUE	南非南	十四	怡和
正祥	貨船	PIONEER MAIN	美國	十四	怡和
賓那士	貨船	BENARES	日本	十四	怡和
飛雲	貨船	FLYING CLOUD	美國	十四	怡和
飛雲	貨船	PRES. JOHNSON	美國	十四	怡和
越南	客船	VIETNAM	歐洲	十四	怡和
印那	客船	INDIA MAIL	歐洲	十四	怡和



請乘

瑞士航空公司 飛抵





瑞士航空公司服務週到
 到機上膳食精美馳名
 在界下次閣下往曼谷
 請乘瑞士航空公司飛
 機旅途舒適招呼妥善



經常班機每週期一次由香港往曼谷—加爾各答—喀喇噶爾
 班機持一日內更一離力—隨即轉航歐洲各大城市。

總代理：國泰航空公司

香港電話：三二六二一、六四〇七二、二七—六〇
 倫敦電話：六四〇九一、六四〇四五、及各大旅行社

